翠明假期
CHARMING HOLIDAYS
www.charmingholidays.com.hk 牌照號碼350759
明報企業有限公司附屬機構

非洲動物遷徙

【坦桑尼亞、肯尼亞】

2027年7月至8月精選

團號： GATK



精選遊 11

【走進非洲草原、追蹤動物遷徙】坦桑尼亞【塞倫蓋蒂保護區】、肯尼亞【瑪莎瑪拉保護區】追蹤動物遷徙之旅 11天

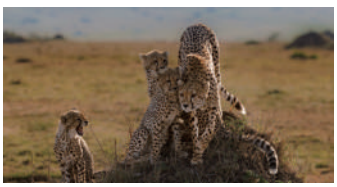
暢遊：

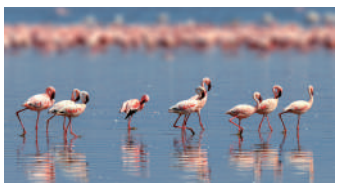
坦桑尼亞~曼亞拉湖國家公園、恩戈羅恩戈羅自然保護區、塞倫蓋堤國家公園．肯尼亞~瑪莎瑪拉國家保護區、奈羅比

QATAR AIRWAYS القطرية

Ethiopian የኢትዮጵያ

團號：GATK









行程特點

橫跨坦桑尼亞、肯尼亞兩國 追蹤動物遷徙之路

採用揭頂式吉普車(4人1車) 遊覽坦桑尼亞塞倫蓋堤國家公園及瑪莎瑪拉保護區，追蹤及拍攝野生動物生態

曼亞拉湖國家公園 追尋獅子優雅地躺在樹枝上蹤跡，展現其獨特又野性的美感

恩戈羅恩戈羅火山口 全東非觀賞野生動物最精華的地區之一，有「天然動物園」之稱

塞倫蓋堤國家公園 一個有著300多萬隻大型哺乳動物的巨大生態系統，孕育着無數生命，讓人心生嚮往。

提升旅程舒適體驗 塞倫蓋堤國家公園與瑪莎瑪拉國家野生動物保護區間安排兩段小飛機接駁，搭配兩國邊界轉接駁車跨越國界，行程順暢不走回頭路，大幅節省車程。

住宿3晚瑪莎瑪拉國家保護區內特色酒店 充裕時間捕捉「野生動物」生態奇觀

重本安排乘坐熱氣球升空體驗 從高空細看瑪莎瑪拉野生動物生態，蔚為奇觀

費爾維尤咖啡莊園 咖啡種植和加工的中心，了解咖啡製作過程，從咖啡豆採摘到烘焙工作坊



瑪莎瑪拉野生動物保護區



恩戈羅恩戈羅自然保護區



塞倫蓋堤國家公園



熱氣球之旅



曼亞拉湖國家公園



長頸鹿中心



野性東非——橫跨坦桑尼亞與肯尼亞的東非 Safari 完整解讀動物大遷徙





坦桑尼亞擁有廣袤原始的塞倫蓋蒂、恩戈羅恩戈羅火山口，記錄下角馬繁殖誕生的溫柔；肯尼亞馬賽馬拉承接遷徙大軍，演繹馬拉河渡河的驚心動魄。從生命誕生到生死搏鬥，一邊是曠野寂靜，一邊是河川狂響，兩地互補，拼出最完整的東非野性畫卷。



馬賽馬拉與坦桑尼亞塞倫蓋蒂草原相連，是動物大遷徙的核心舞台。

【馬拉河天國之渡】每年7-10月，數百萬頭角馬、斑馬向北遷徙至此，在馬拉河上演聞名世界的「天國之渡」，動物奮力渡河，要面對河中的鱷魚威脅，場面震撼人心抖音百科。這片廣闊稀樹草原棲息大量野生動物，有很大機會見到獅子、花豹、大象等非洲五霸，旱季草木較短，觀獸體驗更佳。

【恩戈羅恩戈羅火山口】除了動物奇觀，恩戈羅恩戈羅火山口這座天然環形動物園，不用長途跋涉就可以一次看齊非洲五大獸。非洲最高峰乞力馬扎羅山，赤道山頂卻殘留冰雪，吸引無數登山愛好者前來挑戰。







追蹤動物的天堂——瑪莎瑪拉野生動物保護區

國家公園內有超過95種哺乳動物及逾400種鳥類的棲息地，這裡早被喻為追蹤動物的天堂。非洲 Big Five：獅子、花豹、水牛、大象及犀牛都可以在這裡找到，其它動物包括河馬、獵豹、斑馬、葛氏瞪羚、飛羚、東非黑面狷羚、柯氏狷羚、馬賽長頸鹿、蝠耳狐、鱷魚、大象等等。







揭頂式吉普車(4人1車)
於坦桑尼亞塞倫蓋堤國家公園 及 瑪莎瑪拉保護區 追蹤及拍攝野生動物生態









景點預覽

熱氣球之旅

清早乘坐熱氣球升空，從高角度觀賞草原上成千上萬的動物生態，蔚為奇觀；隨後熱氣球在草原某處降落，並享用一頓叢林早餐，舉杯為這熱氣球之旅，畫上完美句號。





曼亞拉湖國家公園

海明威曾經讚歎“這是非洲最可愛的地方“，以其多變地貌與豐富野生動物聞名，被譽為東非最迷人的濕地生態寶地。沿途可見巨大的猴麵包樹群、密集的地下水森林，以及因湖水折射而呈現夢幻色彩的鹽湖地景。這裡同時是火烈鳥、河馬、長頸鹿與大象的大本營，更是少數有機會目睹「獅子爬樹」的地方。

恩戈羅恩戈羅自然保護區

位於坦桑尼亞北部，佔地8,094 平方公里，是聯合國教科文組織評定的自然與文化雙重世界遺產。保護區群峰環繞，樹木茂盛，水源豐富，適合動物繁衍生息。一年間似乎只有旱、雨兩季相互更迭。每到雨季，草木繁盛，一片生機絲絨般的綠色遍野，山間流瀑般的白色霧氣順着銀藍色的山脊緩緩流淌到斑斑谷底。金翠的陽光將眼前巨碗狀的山形描畫的無比清晰、生動。



LAKE MANYARA SERENA LODGE

坦尚尼亞巍峨的姆托瓦姆布斷崖為獨一無二的旅行提供了令人嘆為觀止的背景。曼雅拉湖塞雷納野生動物園酒店坐落於曼雅拉湖國家公園豐富的野生動物和無與倫比的寧靜之中。









PRISTINE MARA BAY LODGE

位於肯亞馬賽馬拉國家保護區內，沿著馬拉河綿延1.2公里的河段而建的五星級豪華野生動物園度假村飯店設有44間客房、屋頂游泳池，並可近距離觀賞動物大遷徙。









詳細行程 Detailed Itinerary

Day 01

香港✈吉利馬札羅機場【坦桑尼亞】
Hong Kong✈Kilimanjaro Airport[Tanzania]

是日晚上於香港國際機場集合，由翠明假期領隊陪同下，乘坐埃塞俄比亞航空公司客機經阿的斯阿貝巴或卡塔爾航空公司客機經多哈轉機飛往坦桑尼亞東北部~吉利馬札羅。
【坦桑尼亞】非洲冒險家的夢想之地！這裡有塞倫蓋堤的壯觀動物大遷徙，還有巍峨的吉力馬扎羅山佇立；有超過6000萬的人口，以及120個不同的民族文化。從野生動物到古老文明，充滿驚喜，像是一部讓你親身體驗的自然與文化大片！


坦桑尼亞

Day 02

吉利馬札羅 ~ 曼亞拉湖國家公園
Kilimanjaro ~ Lake Manyara National Park

航機抵達後，搭乘四輪傳動揭頂式吉普車，以最好的視野角度，於旅途中盡情欣賞動物和自然奇景。留下最珍貴美好回憶。
【曼亞拉湖國家公園】海明威曾經讚歎“這是非洲最可愛的地方“，以其多變地貌與豐富野生動物聞名，被譽為東非最迷人的濕地生態寶地。沿途可見巨大的猴麵包樹群、密集的地下水森林，以及因湖水折射而呈現夢幻色彩的鹽湖地景。這裡同時是火烈鳥、河馬、長頸鹿與大象的大本營，更是少數有機會目睹「獅子爬樹」的地方。

住宿：LAKE MANYARA SERENA LODGE或同級酒店
早：---｜午：酒店｜晚：酒店


曼亞拉湖國家公園

Day 03

曼亞拉湖國家公園 ~ 恩戈羅恩戈羅自然保護區 ~ 恩戈羅恩戈羅火山口
Lake Manyara National Park ~ Ngorongoro Conservation Area ~ Ngorongoro Crater

【恩戈羅恩戈羅自然保護區】位於坦桑尼亞北部，佔地8,094平方公里，是聯合國教科文組織評定的自然與文化雙重世界遺產。保護區群峰環繞，樹木茂盛，水源豐富，適合動物繁衍生息。一年間似乎只有旱、雨兩季相互更迭。每到雨季，草木繁盛，一片生機絲絨般的綠色遍野，山間流瀑般的白色霧氣順着銀藍色的山脊緩緩流淌到斑斑谷底。金翠的陽光將眼前巨碗狀的山形描畫的無比清晰、生動。
【恩戈羅恩戈羅火山口】被譽為“非洲的伊甸園”和世界野生動物大觀園，沉寂了萬年的火山和富有生命力的生態圈，一靜一動，這裡有三萬隻動物常年居住在這地理上半封閉的地方，形成火山口裡自給自足生態系，進入火山口，從容自在的欣賞野生動物自由安居祥和及安寧，漫遊其間，美麗畫卷在眼前徐徐展開。這裡更是尋找黑犀牛最容易、最可靠的地點，這個直徑約 20 公里的完整火山盆地形成天然屏障，約有 50 隻左右的黑犀牛生活於此。
(為使團友可以盡情觀賞動物，是日安排輕便獵遊午餐。)

住宿：NGORONGORO SERENA LODGE或同級酒店
早：酒店｜午：獵遊午餐盒/酒店｜晚：酒店


恩戈羅恩戈羅自然保護區


恩戈羅恩戈羅自然保護區

Day 04

恩戈羅恩戈羅自然保護區 ~
塞倫蓋堤國家公園【野生動物獵遊】
Ngorongoro Conservation Area ~
Serengeti National Park【Wild Animal Safari】

【塞倫蓋堤國家公園】被BBC評為此生必去的五十大勝地之一，是全球最著名的野生動物保護區與聯合國教科文組織世界遺產。它以無垠的稀樹大草原（馬賽語中意為「無盡的平原」）以及地表上最壯觀的東非野生動物大遷徙而聞名於世。
【野生動物獵遊】塞倫蓋堤的獵遊活動，瞪羚、牛羚、水牛、斑馬，最為多見，在適合快速移動的短草平原區，上演肉食性動物獵豹及獅子獵殺動物的戲碼，肉食性動物與被掠食者之間的搏鬥，野性的奔突、智慧的比拼及生存意志的較量，構成了大自然最真實，也最激動人心的畫面。
(為使團友可以盡情觀賞動物，是日安排輕便獵遊午餐。)

住宿：SERONERA WILDLIFE LODGE或
SERENGETI SERENA LODGE或同級酒店
早：酒店｜午：獵遊午餐盒/酒店｜晚：酒店


塞倫蓋堤國家公園


塞倫蓋堤國家公園

Day 05

塞倫蓋堤國家公園【野生動物獵遊】
Serengeti National Park【Wild Animal Safari】

【野生動物獵遊】深入探索塞倫蓋堤的中心地帶，著名的塞羅勒那地區，是塞倫蓋堤內最豐富的野生動物棲息地之一。塞羅勒那河為此地區提供了寶貴的水源，聚集了眾多種類的野生動物。此區域住著繁榮昌盛的獅群，以及矗立在一片草海中的巨大花崗岩巨石「Kopjes」。
(為使團友整天盡情觀賞動物，一氣呵成，是日安排輕便獵遊午餐。)

住宿：SERONERA WILDLIFE LODGE或
SERENGETI SERENA LODGE或同級酒店
早：酒店｜午：獵遊午餐盒/酒店｜晚：酒店


塞倫蓋堤國家公園


塞倫蓋堤國家公園

Day 06

塞倫蓋堤國家公園✈塔里梅 ~ 跨境接駁 ~ 米戈利【肯尼亞】✈瑪莎瑪拉
Serengeti National Park✈Tarime ~ Cross Border ~ Migori[Kenya]✈Masai Mara

早餐後驅車前往區內小型機場，乘搭小型客機飛往塔里梅轉乘接駁巴士前邊境檢查站，辦理坦桑尼亞出境與肯亞入境手續(需要出示黃熱針紙)後，轉乘肯尼亞的車輛，驅車前往肯尼亞境內的米戈利機場，乘搭小型客機飛往瑪莎瑪拉。

【行李限重】東非內陸小飛機因為機型限制，通常嚴格限制每人行李在15公斤以內（含托運行李、手提行李、個人物品），翠明假期貼心安排繳附加費提高為每人行李總限重20斤，因為小飛機全部行李均需疊放於行李區，必須使用可擠壓的軟面行李箱/袋，切勿攜帶硬殼行李箱。

住宿：PRISTINE MARA BAY LODGE或同級酒店
早：酒店｜午：當地餐廳｜晚：酒店


瑪莎瑪拉野生動物保護區


瑪莎瑪拉野生動物保護區


瑪莎瑪拉野生動物保護區

Day 07

瑪莎瑪拉野生動物保護區 ~ 熱氣球之旅及野外早餐 ~ 【野生動物獵遊】
Maasai Mara National Reserve ~ Hot Air Balloon Tour with Breakfast at Bush ~ 【Wild Animal Safari】

【熱氣球之旅】清早乘坐熱氣球升空，從高角度觀賞草原上成千上萬的動物生態，蔚為奇觀；隨後熱氣球在草原某處降落，並享用一頓叢林早餐，舉杯為這熱氣球之旅，畫上完美句號。下午繼續在瑪莎瑪拉野生動物保護區，觀賞動物群每天不同的蹤跡。領略非洲曠野的無盡生機、動物之間的弱肉強食、飛鳥的自由自在，樂趣無窮。

【野生動物獵遊】瑪莎瑪拉低矮的丘陵綿延起伏，寬廣的草原一望無際，巨大的金合歡樹和麵包樹散落其間，馬拉河的眾多支流縱橫穿越，常可見斑馬成群結隊，大象環顧左右，羚羊、野牛徘徊其間，景色壯闊無比。這裡，無時無刻上演著原始生存法則食物鏈。

住宿：PRISTINE MARA BAY LODGE或同級酒店
早：野外早餐｜午：獵遊午餐盒/酒店｜晚：酒店


熱氣球之旅

Day 08

瑪莎瑪拉野生動物保護區【全日野生動物獵遊】
Maasai Mara National Reserve 【Wild Animal Safari】

【全日野生動物獵遊】國家公園內有超過95種哺乳動物及逾400種鳥類的棲息地，被喻為追蹤動物的天堂。非洲 Big Five：獅子、花豹、水牛、大象及犀牛都可以在這裡找到，這裡更是觀察獵豹與獅子的絕佳地點。這些快速的掠食者常在開闊的草原上追逐瞪羚，形成動態十足的自然場景。獅子密度雖較賽倫蓋堤略低，但由於地形開闊，觀察獅子的機會更高。除此，還有大量的鬣狗和野狗，它們與獅子和獵豹共同構成了一個完整的食物鏈。其它動物包括河馬、獵豹、斑馬、葛氏瞪羚、飛羚、東非黑面狷羚、柯氏狷羚、馬賽長頸鹿、蝠耳狐、鱷魚、大象等等。

(為使團友整天盡情觀賞動物，一氣呵成，由酒店安排輕便午餐盒。)

住宿：PRISTINE MARA BAY LODGE或同級酒店
早：酒店｜午：獵遊午餐盒｜晚：酒店


瑪莎瑪拉野生動物保護區


長頸鹿中心


瑪莎瑪拉野生動物保護區

Day 09

瑪莎瑪拉野生動物保護區✈奈羅比 ~ 長頸鹿中心
Maasai Mara National Reserve ✈Nairobi ~ Giraffe Centre

早上乘坐小型客機飛返回奈羅比。午餐於聞名之 Karen Blixen 餐廳，品嘗特色菜餚。

【長頸鹿中心】野生動物中，長頸鹿算是較常見的，幾乎所有野生動物區內，都可找到牠的蹤影，大多只能遠觀，想一圓親近長頸鹿的心願，這裡育有約十頭長頸鹿，可撫摸、餵飼、親嘴、自拍、合照等。

住宿：五星級RADISSON BLU UPPERHILL或FAIRMONT NORFOLK或VILLA ROSA KEMPINSKI或同級酒店
早：酒店｜午：著名Karen Blixen餐廳｜
晚：Carnivore非洲燒烤餐


費爾維尤咖啡莊園

Day 10/11

奈羅比 ~ 費爾維尤咖啡莊園✈香港
Nairobi ~ Fairview Coffee Estate✈Hong Kong

【費爾維尤咖啡莊園】這裡是肯尼亞「黑色黃金」的加工地。費爾維尤莊園佔地100英畝，位於內羅畢郊外幾公里處，是咖啡種植和加工的中心。經驗豐富的專家將指導您學習咖啡種植和加工的技藝，讓您深入了解咖啡製作的每個環節。從咖啡豆採摘到烘焙工作坊，豐富多彩的活動定會讓您擁有難忘的體驗。

遊罷乘專車前往機場，乘坐埃塞俄比亞航空公司客機經阿的斯阿貝巴轉機或卡塔爾航空公司客機經多哈轉機飛返香港，航機於第11天抵達香港國際機場。

早：酒店｜午：中式餐廳(8餸1湯)｜晚：---


費爾維尤咖啡莊園

注意：
- 所有圖片僅供參考，需以當地實際情況為準，本公司將保留最終解釋權
- 行程次序以當地接待單位安排及因為最後確定之航班時間而有所調配，敬請留意
- 入場參觀之景點如遇特殊情況下關閉或假期休息或門票售罄，將會以其他節目代替
- 如遇展覽會或其他特殊情況而未能提供行程表所列的城市住宿或指定酒店，本公司安排於鄰近或周邊城市同級酒店住宿，客人不得藉此要求退款或賠償

天數	早餐	午餐	晚餐	住宿城市	住宿酒店
1			✈		
2	✈	酒店	酒店	曼亞拉湖國家公園	LAKE MANYARA SERENA LODGE或同級酒店
3	酒店	獵遊午餐盒/酒店	酒店	恩戈羅恩戈羅自然保護區	NGORONGORO SERENA LODGE或同級酒店
4	酒店	獵遊午餐盒/酒店	酒店	塞倫蓋堤國家公園	SERONERA WILDLIFE LODGE或 SERENGETI SERENA LODGE或同級酒店
5	酒店	獵遊午餐盒/酒店	酒店	塞倫蓋堤國家公園	SERONERA WILDLIFE LODGE或 SERENGETI SERENA LODGE或同級酒店
6	酒店	當地餐廳	酒店	瑪莎瑪拉野生動物保護區	PRISTINE MARA BAY LODGE或同級酒店
7	野外早餐	獵遊午餐盒/酒店	酒店	瑪莎瑪拉野生動物保護區	PRISTINE MARA BAY LODGE或同級酒店
8	酒店	獵遊午餐盒	酒店	瑪莎瑪拉野生動物保護區	PRISTINE MARA BAY LODGE或同級酒店
9	酒店	著名Karen Blixen餐廳	Carnivore非洲燒烤餐	奈羅比	五星級RADISSON BLU UPPERHILL或 FAIRMONTNORFOLK或VILLA ROSA KEMPINSKI或同級酒店
10/11	酒店	中式餐廳(8餸1湯)	✈ ~旅途愉快~		

註：如酒店晚餐未能安排，將改為當地餐廳

一剔價 ★ 免收服務費 ★ 已包各地所有機場稅項

結伴同行優惠如下：
4位減$300 ｜ 5-7位減$400 ｜ 8位或以上減$500

注意：優惠名額有限，價目以報名及付訂金作準，
團費及優惠如有任何調整或更改，恕不作另行通知

早報名最高優惠
勁減$2,000

11天【走進非洲草原、追蹤動物遷徙】坦桑尼亞【塞倫蓋蒂保護區】肯尼亞【瑪莎瑪拉保護區】追蹤動物遷徙之旅 ~ GATK

出發日期	成人價 (佔半房)	小童價 (佔半房)	小童價 (不佔床)	單人房 附加費	服務費	各地所有 機場稅項
2027年7月(6)日	~~$109,998~~ 起 $107,998 起	~~$108,998~~ 起 $106,998 起	~~$106,998~~ 起 $104,998 起	$25,000	已包	已包
2027年8月3日	~~$107,998~~ 起 $105,998 起	~~$106,998~~ 起 $104,998 起	~~$104,998~~ 起 $102,998 起			

一剔價：免收領隊、導遊服務費及包各地所有機場稅項

注意：價目將會調整，請查詢報名旅行社，敬請留意。

坦桑尼亞入境，自2026年10月1日起，外籍旅客必須於出發前自行在網上購買由坦桑尼亞官方指定的當地旅遊保險客人須自行購買，保險費用約 USD44至USD60。 https://inbound.visitzanzibar.go.tz/ 。

條款與細則
付款細則：
- 繳付訂金每位HK$30,000。
- 餘款需於出發前60天前繳付，逾期者訂金作廢，所繳付之訂金恕不發還，訂金不得轉予他人或其他旅行團或轉用於其他出發日期。

取消行程細則：
- 於出發前60天取消已確認之訂位，將扣除全部訂金。
- 於出發前59-45天內取消已確認之訂位，將扣除50%之全額團費。
- 於出發前44-31天內取消已確認之訂位，將扣除75%之全額團費。
- 於出發前30天內取消已確認之訂位，將不獲任何退款，扣除全額團費。
- 款項一經接受，均不可作任何改動。

注意 ：
1. 航機上的團隊座位，由航空公司編排，領隊一般只能按航空公司的安排，盡量處理，旅行社不得異議。如客人要求於航機上的指定座位，如夫婦同座、窗口位、路口位等等，基於不同航空公司的條例，需繳付不一的額外費用，每段航班收費約港幣$200至$1000不等（視乎乘坐的航空公司為準），敬請留意！
2. 行程次序以當地接待單位安排及航班時間而有所調配，敬請留意！
3. 入場參觀之景點如遇特殊情況下關閉或假期休息或門票售罄，將會以其他節目代替，客人不得藉此要求退款或賠償。
4. 如遇展覽會、其他特殊情況、住房客滿或裝修而未能提供行程表所列的城市住宿或指定酒店，所列的用膳餐廳或交通，本公司將安排於鄰近或周邊城市同級酒店住宿或可能會根據實際情況有所改動，客人不得藉此要求退款或賠償。
5. 辦理簽證所需工作天因應各國領使館所需而有不同，詳情請查詢報名旅行社，以確定最遲申請簽證日期，敬請留意！
6. 一人報名者或三人或以上報名者如有單身男或女，本公司不會安排與同性團友夾房，必須繳付單人房附加費全額，另單人房對比雙人房之房間細，敬請留意！
7. 非洲各國要求18歲以下之兒童過境，出或/及入境，必須持有特定證明文件，報名時請與報名職員查詢！
8. 團費不包括香港旅遊業監管局釐訂之「印花成本」，客人須另外繳付。
9. 報名前請參閱本公司網頁 www.charming-online.com 內之最新版本的旅遊及責任細則條款。

F-26-MED-010-GATK(REV2) 12 OCT 2026

牌照號碼：350759

國家	所持護照	
坦桑尼亞	HKSAR/澳門特區	免簽証
	葡萄牙/美國/加拿大/英國 澳洲/新西蘭	抵達當地申請落地簽證，費用大約：US$50至US$100。或 E-VISA電子簽證
肯尼亞	HKSAR/澳門特區/葡萄牙/美國/ 加拿大/英國/澳洲//新西蘭	需要申請電子簽證E-visa，網頁: https://evisa.go.ke/ 費用大約：US$51至US$161 簽証時須即時「購買或上載」官方指定醫療保險，費用大約：US$52至US$55

備註：
- 入境坦桑尼亞、肯尼亞，客人的護照內，最少仍須有三至四頁空白頁蓋出入境印。
- 東非坦桑尼亞和肯亞之間出入境須出示黃熱病針紙，請於出發前十天注射預防黃熱病疫苗。
- 申請簽證之資料及收費僅供參考，一切正確資料以各國領事館公佈為準，敬請留意！
- 參加以上團別之客人，所持護照必須擁有6個月或以上有效期護照(由回程出境日起計)

非洲坦桑尼亞、肯尼亞E-VISA電子簽證，簽證資訊：
旅客可自行辦理，旅客先進入電子簽證網站，註冊個人帳號，並依所需填寫資料及繳費。
東非肯尼亞：https://evisa.go.ke/
坦桑尼亞：https://visa.immigration.go.tz/
- 須持有效期6個月以上的護照。
- 須上載申請人護照『像素500pixel X 500pixel』
- 電子簽證審核期約2至5個工作天，建議出發前最少10個工作天申請。
- 請將獲發的簽證列印，於入境時出示。

特約旅行社